

# DCNM-FSLP Встраиваемая панель выбора языка DICENTIS



С помощью элегантной врезной панели выбора языка DICENTIS участники могут слушать докладчика на выбранном ими языке прямо в своих наушниках. Выбор языка перевода является несложной процедурой и автоматически активируется, когда наушники подключены к устройству. Участник может просматривать доступные языки с помощью подсвеченных сенсорных кнопок. Если в системе указан предпочтительный язык для участника, то этот язык автоматически используется селектором канала перевода.

Доступные языки могут отображаться как символами языков участников, так и в виде аббревиатур ISO. Громкость регулируется с помощью подсвечиваемых сенсорных кнопок. Панель DCNM-FSLP подключается через разъем RJ12 для передачи данных и к разъему гарнитуры DCNM-FBD2 для передачи звука.

## Функции

### Дисплей

- Отображение списка языков используемыми в них символами.
- Отображение списка языков в виде сокращений ISO.
- Номера языков.
- Если наушники не подключены, дисплей отключается.
- Дисплей выключается автоматически после того, как кнопки не нажимаются в течение примерно 8 секунд, чтобы не отвлекать участников от совещания.

- ▶ Поддержка до 100 языков перевода
- ▶ Указание языка используемыми для его записи символами
- ▶ Автоматический выбор языка
- ▶ Экран отключается, чтобы экономить энергию и не отвлекать участников от работы

### Наушники

- Панель позволяет регулировать громкость в наушниках, так что перевод или рабочий язык отчетливо слышно даже при сильном фоновом шуме.
- Для предотвращения акустической обратной связи громкость автоматически уменьшается, когда участник говорит.

### Элементы управления и индикаторы

- Дисплей диагональю 1,44 дюйма с 4 сенсорными кнопками.
- Светодиодные индикаторы устройства:
  - Слева: регулятор громкости наушников.
  - Справа: селектор канала перевода.

### Подключения

- Интерфейс управления через RJ12 к DCNM-FBD2 и другим устройствам.
- Устройство подключается к DCNM-FBD2 по шине CAN и через разъем для наушников для передачи звука.
  - Устройство DCNM-FBD2 поддерживает по одной панели DCNM-FSLP с каждой стороны.
- Один стереоразъем для наушников 3,5 мм (0,14 дюйма).
- Разъем для подключения внешних наушников с помощью припайки или через разъем.

### Комплектация

Количество	Компонент
1	Врезная панель выбора языка DCNM-FSLP

Количество	Компонент
1	Кабель 30 см
1	Кабель для подключения наушников

### Технические характеристики

#### Аудио

Частотная характеристика (Гц)	100 Hz – 20000 Hz
Коэффициент нелинейных искажений + шум (%)	0.10%
Динамический диапазон (дБ)	90 dB
Отношение сигнал/шум (> заявленного значения) (дБ)	90 dB

#### Наушники

Номинальный уровень выхода (dBV)	0 dBV
Максимальный уровень выходного сигнала (дБВ)	3 dBV
Иминимальное сопротивление (Ом)	32 Ω
Максимальная выходная мощность ( )	65 mW

#### Электрические характеристики

Потребляемая мощность (Вт)	0.5 W
Рабочее напряжение (В пост. тока)	5 VDC

#### Пользовательский интерфейс

Тип дисплея	LCD
Размер дисплея (in)	1.44 in

#### Механические характеристики

Тип монтажа	Устанавливается защелкиванием на металлической панели толщиной 2 мм или в сочетании с врезными соединительными муфтами DCN-FCOUP и врезными заглушками DCNM-FEC в любых окружающих условиях
-------------	---

#### Представительство:

**Europe, Middle East, Africa:**  
Bosch Security Systems B.V.  
P.O. Box 80002  
5600 JB Eindhoven, The Netherlands  
Phone: +31 40 2577 284  
www.boschsecurity.com/xc/en/contact/  
www.boschsecurity.com

**Germany:**  
Bosch Sicherheitssysteme GmbH  
Robert-Bosch-Ring 5  
85630 Grasbrunn  
Tel.: +49 (0)89 6290 0  
Fax: +49 (0)89 6290 1020  
de.securitysystems@bosch.com  
www.boschsecurity.com

Размеры (В × Ш × Г) (мм)	56 mm x 100 mm x 51 mm
Размеры (В × Ш × Г) (дюйм)	2.20 in x 3.94 in x 2.01 in
Вес (г)	67 g
Вес (фунтов)	0.15 lb
Цветовой код	RAL 9017 темно-черный

#### Условия окружающей среды

Согласно IEC 60721: хранение (1К3), транспортировка (2К2) и эксплуатация (3К4).

Рабочая температура (°C)	5 °C – 45 °C
Рабочая температура (°F)	41 °F – 113 °F
Температура при транспортировке (°C)	-30 °C – 70 °C
Температура при транспортировке (°F)	-22 °F – 158 °F
Температура хранения (°C)	-5 °C – 45 °C
Температура хранения (°F)	23 °F – 113 °F
Относительная влажность при работе (без конденсации) (%)	5% – 90%

#### Информация для заказа

**DCNM-FSLP Встраиваемая панель выбора языка**  
Врезная панель выбора языка.  
Номер заказа **DCNM-FSLP | F.01U.402.927**

#### Дополнительное программное обеспечение DCNM-LSSL Лицензия ПО селектора канала на 1 место

Лицензия функции выбора языка на месте системы DICENTIS позволяет использовать функцию выбора языка на месте, предусмотренную в мультимедийном устройстве DICENTIS или дискуссионном устройстве DICENTIS с сенсорным экраном. В дискуссионном устройстве DICENTIS с селектором канала перевода эта функция доступна в стандартной комплектации.  
Номер заказа **DCNM-LSSL | F.01U.300.534**

#### Сервисы

**EWE-DCNMFU-IW 12-месячная расширенная гарантия на врезное устройство DICENTIS**  
Расширение гарантии 12 мес.

Номер заказа **EWE-DCNMFU-IW | F.01U.407.055**